



ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

ΤΟΥ ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

Ἐν Ἀθῆναις τῇ 17 Σεπτεμβρίου 1920

ΤΕΥΧΟΣ ΠΡΩΤΟΝ

Ἀριθμὸς φύλλου 214

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

Νόμοι

Νόμος 2475 περὶ μεταναστεύσεως καὶ ἀποδημίας..... 1

Βασιλικά διατάγματα

- Περὶ ἀναπληρώσεως τοῦ εἰρηνοδίκου Κλετοροῦ-Μυλωνάτος
ὑπὸ τοῦ εἰρηνοδίκου Νυμφασίας..... 2
- Περὶ προγράμματος τῶν μαθημάτων τοῦ κατωτέρου τμήματος
τῶν Διδασκαλείων Νηπιαγωγῶν..... 3
- Περὶ ὑπαγωγῆς τοῦ Βυζαντινοῦ καὶ Χριστιανικοῦ Μουσείου
εἰς τὸ ἀρχαιολογικὸν τμήμα, τοῦ δὲ Μουσείου τῶν ἐλληνι-
κῶν χειροτεχνιμάτων εἰς τὸ τμήμα τῶν γραμμάτων καὶ
τῶν καλῶν τεχνῶν τοῦ Ὑπουργείου τῆς Παιδείας κτλ..... 4
- Περὶ σειρὰς ἀναρτήσεως παρασήμων καὶ μεταλλίων..... 5
- Ἀφώρσεις ἡμερησίων ἐν εἰς τὸ Β. διατάγμα ἐπερὶ ὁρισμοῦ
τῶν ἐξέδων θεριμάνσεως καὶ φωτισμοῦ διαφόρων ὑπηρεσιῶν
τῆς διοικήσεως τοῦ Ἐπιτοκίου Ναυτικοῦ..... 6

ΝΟΜΟΙ

Περὶ μεταναστεύσεως καὶ ἀποδημίας.

Νόμος 2475

ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ

ΒΑΣΙΛΕΥΣ ΤΩΝ ΕΛΛΗΝΩΝ

Ψηφισμένοι ὑποφώνως μετὰ τῆς Βουλῆς, ἀπεφασίσαντες καὶ
διατάσσοντες

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Α΄.

Γενικαὶ διατάξεις.

Ἄρθρον 1.

Ἡ μετανάστευσις καὶ ἡ ἀποδημία εἶναι ἐλευθέραι ἐντός τῶν
τῶ τοῦ νόμου τούτου διαγραφόμενων ὁρίων.

Μετανάστις θεωρεῖται πᾶς ἐπιβάντης τρίτης θέσεως ἢ πᾶ-
σης ἄλλης ἐξορισμένης πρὸς ταύτην ὑπὸ τῆς ὑπερσίας τῆς
μεταναστεύσεως, μετὰ γνωματεύσειν τῆς ἐν ἀρθρῷ 39 ἐπιτρο-
πῆς, ἀνεχωρῶν ἐξ ἐλληνικοῦ λιμένος κατ' εὐθείαν ἢ καὶ ἐμ-
μέσως διὰ ξένων λιμένων εἰς χώρας τῶν ἄλλων, πλην τῆς
Εὐρώπης, ἡπείρων, ἐξαιρέσει τῆς Μικρᾶς Ἀσίας καὶ τῶν
βρεφῶν παραλίῶν τῆς Ἀφρικῆς μέχρι τοῦ πορθμοῦ τοῦ Γε-
ζελῆτος.

Μετὰβασις ἐν γένει εἰς ξένην χώραν χαρακτηρίζεται ὡς
ἀποδημία.

Ἄρθρον 2.

Πᾶς πολίτης μὴ ὑπέχων ἐνεστώσαν ἢ καθυστερομένην
παραπομπὴν ὑπογράφειν, μὴ δὲ διατελὼν ὑπὸ πινυκτὶ τινα ἐβ-
δωμῇ συνεπαχρημένῃ περιορισμῶν τῆς προσωπικῆς ἐλευθερίας
ἢ ὑπὸ κατεδικαστην ἀπόφασιν μὴδὲ ἐκτεθεῖσιν, δύναται νὰ

μεταναστεύῃ ἢ ἀποδημήσῃ λαμβάνων παρὰ τοῦ ἀρμοδίου Νο-
μάρχου τὸ ἀπαιτούμενον διαβατήριον.

Οἱ ὑπαγόμενοι προσεῖς εἰς τὰς διατάξεις τοῦ ἀρθροῦ 63
τοῦ περὶ στρατολογίας νόμου ὀφείλουσι νὰ λάβωσι καὶ τὴν
κατὰ τοὺς ὁρους τούτου ἀδείαν. Γδ ποτὶς τῆς κατὰ τὸ ἐν λόγῳ
ἀρθρῷ ἐγγυήσεως ἐρίζετα, ἀπὸ δροχ. πεντακασίου μέχρι δέκα
χιλίων.

Ἄρθρον 3.

Μετὰβασίς παιδῶν ἀρρετέρων τῶν φύλων, ἡγόντων ἡ-
λικίαν νεωτέραν τῶν 16 ἐτῶν, δύναται νὰ ἐπιτραπῇ μόνον ἐὰν
καὶ μεταβῶσι πρὸς συνάντησιν τῶν ἐν τῇ ἀλλοδαπῇ μοι-
μως διαμενόντων γονέων αὐτῶν ἢ συντρέχουσιν ἐξαιρετικοὶ λό-
γοι κατ' ἀπόφασιν τοῦ Ὑπουργοῦ τῶν Ἑσωτερικῶν.

Κατὰ τὰς ἀνω περιπτώσεις καὶ γενικῶς ὅσας πρὸκειται
περὶ ἀποδημίας ἀνελίχων νεωτέρων τοῦ 21 ἔτους, ἀπαιτεῖται
ἀιτήσις τοῦ πατρὸς ἢ ἐπιτρόπου, δοῦκτος καὶ τὸν συνοδόν.

Ἄρθρον 4.

Διὰ Β. Διατάγματος, προκαλουμένου ὑπὸ τοῦ Ὑπουργοῦ τῶν
Ἑσωτερικῶν μετ' ἀπόφασιν, τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου, ἐβ-
ναι νὰ ἀπαγορευθῇ ἐφ' ὁρισμένον χρόνον ἢ ὁριστὸς ἢ ἐξ
Ἑλλάδος ἐν γένει ἢ πρὸς ὁρισμένην χώραν μετανάστευσις ἢ
ἀποδημία εἰς ἅσας ἐκάστην τῶν φύλων, ὁρισμένης ἢ πάσης
ἐν γένει ἡλικίας ἢ ὁρισμένης κατηγορίας, εἴτε νὰ ἐξαρτηθῇ
ἢ ἀποδημία αὐτῶν ἐξ οἰωνδήποτε εἰδικωτέρων ὁρῶν.

Αἱ διατάξεις τοῦ κεφαλαίου τούτου ἐφαρμόζονται καὶ ἐπὶ
τῶν σιδηροδρομικῶν ἀναχωρήσεων.

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Β΄.

Ὑψηροὶ μεταναστεύσεως καὶ ἀποδημίας.

Ἄρθρον 5.

Ἡ ἀνωτέρα ἐπιβίβσις καὶ διεξωγὴ τῆς ὑπηρεσίας τῆς
μεταναστεύσεως καὶ ἀποδημίας ἐνεργεῖται ὑπὸ τῆν ἀνωτάτην
διεύθυνσιν τοῦ ἐπὶ τῶν Ἑσωτερικῶν Ὑπουργοῦ, διὰ τοῦ ἐν τῷ
Ὑπουργεῖῳ οἰκιστοῦ τμήματος, ὑπαγομένου εἰς τὴν Γ' Διεύ-
θυνσιν τῆς Δημοσίας Ἀντιλήψεως καὶ Ὑγιείας, δυναμένου ἐκ-
τὴ Β. Διατάγματος νὰ ὑπαχθῇ καὶ εἰς ἑτέραν Διεύθυνσιν, καὶ
ἀπαρτιζομένου ἐκ τοῦ ὑπάρχοντος κατὰ τὸν νῦν ὁργανισμὸν τμη-
ματάρχου α' ἢ β' τάξεως, ἑνὸς γραμματέως α' ἢ β' τάξεως καὶ
ὁδοῦ διατυπώσεων ἢ γραφείων, προστεθειμένων εἰς τὸ προσω-
πικὸν τῶν Ὑπουργείων.

Τὰ καθήκοντα καὶ ἡ ἀρμοδιότης τῶν τμημάτων τούτου ὡς
καὶ τὸν συσταθσομένον γραφεῖον μεταναστεύσεως καὶ ἀποδη-
μίας διὰ Β. Διατάγματος.

Ἄρθρον 6.

Ἐν Παιριεῖ καὶ Πάτραις καὶ εἰς πᾶσαν ἄλλην πόλιν ὁρι-
ζομένην διὰ Β. Διατάγματος προκαλουμένου ὑπὸ τοῦ Ὑπου-
ργοῦ τῶν Ἑσωτερικῶν, μετ' ἀπόφασιν τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβου-
λίου, συσταθσομένη γραφεῖον μεταναστεύσεως, περιλαμβανομένη
καὶ τῆς ὑπηρεσίαν ἐν γένει τῆς ἀποδημίας, παρὰ ταῖς Νομαρ-

χίμας, αΐτινες εδραζούνται εις λιμένας, υπόθεν διανεργείται ή μεταναστεύσις, πλην τού γραφείου μεταναστεύσεως Πειραιώς, υπερέξαται απ' ευθείας εκ τού εν τῷ 'Υπουργείῳ τῶν 'Εσωτερικῶν τμήματος τῆς μεταναστεύσεως.

Διά Β. Διατάγματος ἐκδοθένου τῇ προτάσει τοῦ ἐπὶ τῶν 'Εσωτερικῶν 'Υπουργοῦ δυνάται, νά ἐριθύσιν οἱ λιμένες, ἐξ ὧν ἔχουσιν ἐκτρεφεῖν, ή ἐπιβίβασιν μεταναστῶν.

Εἰς τὰ εἰρημένα γραφεῖα συγκεντρύνεται πᾶσα ὑπηρεσία σχετική πρὸς τὴν μεταναστεύσιν καὶ τὴν ἀποδημίαν, προτάσεις δὲ τοῦ οἰκίου Νομάρχου καὶ ἐγκρίσεις τοῦ 'Υπουργοῦ τῶν 'Εσωτερικῶν καὶ ἄλλη ὑπηρεσία τῆς Νομαρχίας.

Τὸ γραφεῖον μεταναστεύσεως Πειραιὸς δύνάται, ἐντολῇ τοῦ 'Υπουργοῦ τῶν 'Εσωτερικῶν, καὶ νά ἐκδίδῃ διατάγματα.

Ἄρθρον 7.

Τὸ προσωπικὸν τῶν γραφείων τούτων λαμβάνεται ἐκ τοῦ προσωπικοῦ τῶν ὑπηρεσιῶν τοῦ 'Υπουργείου τῶν 'Εσωτερικῶν καὶ τῶν Νομαρχιῶν, ἀφ' ἑαυτῶν ἀναλήγουσιν. Τὸ προσωπικὸν τοῦτο διορίζεται, μετατίθεται εἰς τὴν εἰδικὴν ταύτην ὑπηρεσίαν καὶ τὰν ἀπαιτῶν, καὶ ἀπολύεται, ἐπὶ τῇ βράδι τῶν ἰσχυουσῶν διὰ τοῦ ἐπαλλήλου τοῦ 'Υπουργοῦ τῶν 'Εσωτερικῶν διατάξεων.

Κατὰ τὰς ἀνάγκας τῶν λειτουργούντων γραφείων, ή σύνθεσις ἐκάστου τούτων ὀρίζεται διὰ Β. Διατάγματος καὶ δύνάται νά ἀποτελεῖται: ἐξ ἑνὸς ή δύο γραμματέων α' ή β' τάξεως, ἑνὸς ή δύο γραφείων ή δακτυλογράφων καί, ὅσους δὲν εἰσέλθουσιν ἐν τῷ νομαρχιακῷ καταστήματι, ἑὸς κλητήρος.

Πρὸς ἐνίσχυσιν τῆς ὑπηρεσίας τῆς μεταναστεύσεως καὶ ἀποδημίας δύνάται ν' ἀποκαταστήσῃ ἐξ ἐκαστοῦ λειτουργούντων γραφείων αὐτῆς διὰ διατάγης τοῦ 'Υπουργοῦ τῶν 'Εσωτερικῶν ή τῶν Ναυτικῶν, ἀνάλογος ἀριθμὸς ἐπὶ τοῦ τῆς χωροφυλακῆς, ή τοῦ Πολεμικοῦ Ναυτικοῦ, ὑπὸ ὑπαξιωματικῶν ἐνεργούντων συμφωνίᾳ πρὸς τὰς διατάγας τῶν προϊσταμένων τῶν γραφείων τῆς μεταναστεύσεως.

Ἄρθρον 8.

Οἱ ἐπαλλήλοι τῆς ὑπηρεσίας τῆς μεταναστεύσεως ἐφοδιασμένοι παρὰ τοῦ 'Υπουργοῦ τῶν 'Εσωτερικῶν διὰ δελτίων ταύτην, ταξιδεύοντες διὰ λόγου ὑπηρεσίας ἀσφροδερμικῆς ή ἀπμοπολικῆς, ἔχουσιν τὰς αὐτὰς ἀτελείας ή ἐκπτώσεις τῆς πληρωγῆς ναύλων, εἰς καὶ οἱ ταξιδεύοντες ταχυδρομικῶν καὶ τηλεγραφικῶν ἐπαλλήλων, ἐφόσον ποιοῦνται χρῆσιν ἀσφροδερμικῆς ή ἀπμοπολικῶν γραμμῶν τοῦ Κράτους ή ὑπάρχῃ σχετικῇ σύμβασει.

Ἄρθρον 9.

Οἱ προϊστάμενοι τῶν γραφείων τῆς μεταναστεύσεως καὶ οἱ ὅμοιοι αὐτῶν ἀνακληροῦνται ἐν τῇ ἀσκήσει τῆς ὑπηρεσίας τῶν δυνάται νά ἐκτελῶσι καθήκοντα ἀνακριτικῶν ἐπαλλήλων κατὰ τὰς διατάξεις τῆς Ποινικῆς Δικονομίας.

Ἄρθρον 10.

Παντὸς ἀπμοπολίου ἀναχωρῶντος ἐξ Ἑλλάδος διὰ τινὰ τῶν ἐν τῷ 1ῳ ἄρθρῳ χωρῶν καὶ κατὰ μεταξέοντος μεταναστεύσεως πλεον τῶν 25 ἡμερῶν νά ἐπιβιβῇ ὡς ἐπίτοπος τῆς μεταναστεύσεως: εἰς τῶν ἐν ἐνεργείᾳ ή ἐφεξέρῃ ἱερῶν τοῦ Πολεμικοῦ Ναυτικοῦ, διοριζόμενος αἰτίῃσι τοῦ 'Υπουργοῦ τῶν 'Εσωτερικῶν ὑπὸ τοῦ ἐπὶ τῶν Ναυτικῶν 'Υπουργοῦ, πρὸς προστασίαν τῶν μεταναστῶν καὶ διὰ τὴν ἐλεγχον καὶ τὴν ἀκριβὴ ἐκτέλεσιν κατὰ τὴν διάταξιν τῶν σχετικῶν διατάξεων καὶ ὁδηγῶν περὶ μεταναστεύσεως, παρέχον καὶ τὴν ἱατρικὴν αὐτῶν συνδρομὴν εἰς τοὺς ἀπολυόμενους μεταναστὰς, ἐπιφέρει δὲ ἱατρὸν ἐν τῷ ἀπμοπολίῳ καὶ εἰς τὸ πλῆρωμα αὐτοῦ.

Ὁ ἱατρὸς οὗτος πλην τοῦ ὁργανικοῦ αὐτοῦ μισθοῦ λαμβάνει

ἡμερησίως δραχμὰς δέκα προκαταβαλλόμενος ὑπὸ τοῦ οἰκίου πρᾶκτορος διὰ τῆς ὑπηρεσίας τῆς μεταναστεύσεως, καὶ τοῦ ἐκ τοῦ λιμένος ἀπόπλου τοῦ ἀπμοπολίου. Ἡ ἀμοιβὴ αὐτῇ ἄρχεται τρεῖς ἡμέρας πρὸ τοῦ ἀπόπλου τοῦ ἀπμοπολίου καὶ διαρκεῖ μέχρι τῆς τρίτης ἡμέρας ἀπὸ τῆς ἐκπένδου τοῦ ἱατροῦ εἰς τὸν λιμένα ἐξ ἀναχωρήσεως, εἰς δὲ ὀφείλει νά ἐπαναφέρει τούτων δὲ πρᾶκτορ, ἰδίᾳ αὐτοῦ διαπνύει.

Ὁ ἱατρὸς ἐν τῷ ἀπμοπολίῳ ταξιδεύει εἰς α' ὅσον, τροφδοτούμενος ὑπὸ τοῦ πρᾶκτορος, ἀναγκαζόμενος δὲ νά διαμείνῃ ἐν τῇ ἐστῇ, λαμβάνει ἐπιπρόσθετον ἡμερησίαν ἀποζημίωσιν ἐκ δραχμῶν εἰκοσιν.

Ἄρθρον 11.

Ἐὰν τὸ ἐπὶ τῶν Ναυτικῶν 'Υπουργείων, ἐνεκα λόγων ὑπηρεσίας, δὲν δύνάται νά διαστήθῃ ἱατρὸν, διορίζεται στρατιωτικὸς ἱατρὸς παρὰ τοῦ 'Υπουργοῦ τῶν Στρατιωτικῶν κατ' αἵτησιν τοῦ ἐπὶ τῶν 'Εσωτερικῶν, ὅς' οὐς ὄρους καὶ δὲ τοῦ Πολεμικοῦ Ναυτικοῦ, ή διορίζεται ἐκαστοτε ὑπὸ τοῦ 'Υπουργοῦ τῶν 'Εσωτερικῶν ἰδιώτης ἱατρὸς, ἐπὶ μηχανικῇ μισθῷ δραστηριοποιῶν, καταβαλλόμενῳ ὑπὸ τοῦ πρᾶκτορος, πρὸς τῷ ὧς ἀνω ἀμοιβῇ, διατροφῇ καὶ ἀποζημίωσει.

Ὁ ἱατρὸς ὑπόκειται εἰς ὅλας τὰς διατάξεις τῆς Ναυτικῆς ποινικῆς νομοθεσίας τὰς ἀφορώσας τοὺς ἐπιβαίνοντας πλοίων. Δὲ ὁρίωνται τοῦ ἐπὶ τῶν 'Εσωτερικῶν 'Υπουργοῦ καθοριζόμενα λειτουργικότερα τὰ καθήκοντα τοῦ ἱατροῦ.

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ IV

Πράκτορες μεταναστεύσεως καὶ ἀντιπρόσωποι αὐτῶν.

Ἄδεια καὶ ἐπαγγελλόμενοι.

Ἄρθρον 12.

Δύνάται τις νά ἐκδίδῃ εἰσιτήρια καὶ ἐν γένει νά συμβάλλῃ πρὸς μεταφορὰν μεταναστῶν μόνον ἰὼν ἐγγ' ἄδειαν πρᾶκτορος μεταναστεύσεως.

Ἡ ταυτὴ ἀσεια, ὑποκειμένη εἰς τέλος χιλίων δραχμῶν, ἐκτίθεται ὑπὸ τοῦ 'Υπουργοῦ τῶν 'Εσωτερικῶν, μετὰ προτασιν ἐπιτροπῆς ἀποτελουμένης ἐκ τοῦ προϊσταμένου τοῦ ἐν Πειραιεὶ Γραφείου Μεταναστεύσεως καὶ τῶν ἀρμόγιων Διμενάρχου καὶ ἱατρονομικοῦ Διευθυντοῦ, εἰς Ἑλληνας πολίτας ἐπισίμως διορισμένους ἀντιπροσώπους ἡμεδαπῶν ή ξένων ἀπμοπολικῶν Ἑταιρειῶν ή ἰδιοκτητῶν ἀπμοπολίων, κατέπιν βεβαιώσεως δι' ή αἰτούσα ἑταιρεία ή ἰδιώτης κέντηται τὰ καταλλήλα ἀπὸ πλοία πρὸς τὴν ἐπιδικωκόμενὴν σκοπὴν καὶ ἐλέγχου τοῦ ἠθικοῦ χαρακτῆρος τοῦ πρᾶκτορος.

Ἡ χορηγῆθῃσα ἄδεια ἰσχύει ἐπὶ ἑνὸς καὶ ἀνανεοῦται ἐφ' ὅσον δὲ πρᾶκτορ δὲν ἀσπρηθῇ τὴν προσόντων διὰ τὴν ἀποκτικτῆν ταύτην. Ἡ ἀνανέωσις τῆς ἀδείας ὑπόκειται εἰς τὸ αὐτὸ τέλος.

Ἄρθρον 13.

Εἰς ἄλλοδαπὰς Ἑταιρείας καὶ πλοιοκτῆτας ή ὧς ἀνω ἄδεια παρέχεται ἐφόσον, κατὰ τὴν νομοθεσίαν τῆς εἰς ἡ' ἀνήκουσι Παιδείας, τὸ αὐτὸ διατάγμα ἀνταγορεύεται παρ' αὐτοῖς εἰς τὰς Ἑλληνικὰς Ἑταιρείας καὶ τοὺς Ἑλληνας πλοιοκτῆτας.

Εἰς τὰς Ἑταιρείας ταύτας δύνάται νά ἐπιτραπῇ καὶ ὅπως ἔχουσιν ἀντιπροσώπους τῆς βίας αὐτῶν ἐθνικότητος δικαιοσύμους ὑπὸ τοῦ τοῦτο ὄρους τοῦ παρόντος νομοῦ νά λάβουσιν ἄδειαν πρᾶκτορος μεταναστεύσεως, ἐφόσον κατὰ τὴν νομοθεσίαν τῆς ἰσχυομένης αὐτῶν τὸ αὐτὸ δικαίωμα παρέχεται εἰς τὰς Ἑλληνικὰς Ἑταιρείας. Ὀφείλουσι δ' ἐν ταυτῇ περιπτώσει νά διορίσιν ἀντιλήπτον νομικῶς κατοικοῦντας ἐν τῷ τοπῷ τοῦ πρᾶκτορίου, πρὸς δὲ γίνονται ἐγκρίσεις πᾶσαι ἀνεξαιρέτως αἱ ἀφορώσαι τὴν Ἑταιρείαν κοινοποιήσεις, παρὰ τε τῆς ὑπηρεσίας καὶ τῶν μεταναστῶν.

Κατ' ἐξαιρέσιν ἐπίσης δύνάται νά χορηγηθῇ ἄδεια πρᾶκτορος

εις άλλοδαπον αντιπρόσωπον ἰθαγενείας ἄλλης παρὰ τὴν τῆς Ἑταιρείας, ἐγκατεστημένοι ἐν Ἑλλάδι καὶ διατελοῦντα ἀπὸ τριετίας πολλώτερον πρὸ τῆς ψηφίσεως τοῦ παρόντος νόμου ἀντιπρόσωποι, ὅθεν, κατὰ τὸν νόμον τῆς Πολιτείας αὐτοῦ, ἀναγνωρίζεται τὸ αὐτὸ δικαίωμα εἰς τοὺς Ἑλληνικὰς πολίτας.

Κατὰ πᾶσαν περίπτωσιν αἱ ἄλλοδαπαὶ Ἑταίρειαι καὶ οἱ ἀντιπρόσωποι αὐτῶν ὑπόκεινται εἰς πάσας τὰς διατάξεις τοῦ παρόντος καὶ τῶν Ἑλληνικῶν ἐν γένει νόμων.

Ἄρθρον 14.

Τὰ προωριζόμενα εἰς μεταφορὰν μεταναστῶν ἀτόμολοι παρὰ τῆς πρώτης ὑπὸ τὸ κράτος τοῦ παρόντος νόμου χρησιμοποίησις αὐτῶν ἐν Ἑλλάδι ἐπιθεωροῦνται κατὰ τὰς εἰδικὰς διατάξεις τῶν περὶ ἐμπορικῆς ναυτιλίας νόμων, καὶ ἰδιαιτέρως ὑπὸ τὴν ἐποψὴν τῆς εὐρυχωρίας καὶ εἰδικῆς διασκευῆς πρὸς μεταφορὰν μεταναστῶν, τῆς καλῆς αὐτῶν καταστάσεως, καθαριότητος καὶ ἐπιμελείας ἐν γένει δια τῶν ἀνω σκοπῶν.

Εἰσὶν δὲ εἰς τὰ ἐπόμενα αὐτῶν ταξείδια ἐπιθεωροῦνται πρὸ ἀποδοῦ ἀπὸ τῶν ἐξ ἑλληνικῶν λιμένων.

Μεταβάσεις τῶν μεταναστῶν ἐπὶ ἑτέρου ἀτομολοῦ ἀναχωροῦντος ἐξ ἑλλήδαπου λιμένος ἐπιτελεῖται, ὡς αἰεὶ κατὰ τὴν νομοθεσίαν, τῆς χώρας ταύτης ἰσχύει τὸ αὐτὸ διὰ τοὺς ἑλληνικὰς λιμένας.

Ἄρθρον 15.

Πρὸ πάσης ἐκδόσεως ἡ ἀνανέωσις τῆς κατὰ τὸ προηγουμένον ἄρθρον ἀδείας, ὁ αὐτὸν ταύτην ὀφείλει νὰ καταθέσῃ παρὰ τοῦ Ταμείου Παρακαταβλητῶν καὶ Δανείων καὶ εἰς διδόνει τὸν Ὑπουργεῖον τῶν Ἑσωτερικῶν ἐγγύησιν χρηματικὴν ἢ εἰς χρέω- γραφὰ τοῦ Κράτους, ἥς τὸ ποσὸν ὀρίζεται ὑπὸ τοῦ Ὑπουργοῦ τῶν Ἑσωτερικῶν, ἀπὸ εἰκοσι πέντε μέχρις ἑκατὸν χιλιάδων δραμῶν.

Ἡ ἐγγύησις αὕτη χρησιμεύει διὰ τὴν εἰσπορῆσιν τῶν συμφώνων τῶν νόμων ταύτῃ ἐπιβαλλομένων εἰς τὸν πράκτορα ἢ τὸν ἀντιπρόσωπον τοῦτον χρηματικὴν ποσὴν, τὴν καταβολὴν ἀποβλέπουσαν ἀναγνωρίζουσαν νομίμως ὑπὸ τῶν μεταναστῶν καὶ διὰ πᾶσαν ἐν γένει ἐκ τῶν διατάξεων τοῦ παρόντος νόμου πηγάζουσαν ἢ ὑπ' αὐτοῦ προβλεπομένην χρηματικὴν ὑποχρέωσιν τοῦ πράκτορος ἰκανοποιουμένην προνομικῶς ἐκ τῆς ἐγγύσεως ταύτης.

Μειωμένης ἐκ τοιούτου λόγου τῆς ἐγγυήσεως, ὁ πράκτορ ὀφείλει ἀντὶς μὲν τὴν νὰ ἀποκαταστήσῃ εἰς ἀμέλειαν τὸ ποσὸν αὐτῆς. Παροχέουσης ἀποδοῦ τῆς μητρίαις προνομίας ἡ ἰσχύς τῆς ἀδείας ἀνατελεῖται αὐτοβούλως, μετὰ τὴν συμπλήρωσιν δὲ τριῶν μηνῶν, ὁ πράκτορ ἐκπίπτει δικαστικῶς τῆς ἀδείας, ἀπαγγελλομένης τῆς ἐκπτώσεως ταύτης, δὲ ἀπορρίπτεται τοῦ ἐπὶ τῶν Ἑσωτερικῶν Ὑπουργοῦ, δὲν χορηγεῖται δὲ νέα ἀδεία εἰς τὸν αὐτὸν πράκτορα εἰμὴ ἐπὶ τῇ καταβολῇ δικαί- σιας ἐγγυήσεως.

Ἡ ἐγγύησις ἐπιστρέφεται μετὰ τὴν καθ' οἰονδήποτε νέ- μωσιν ῥέπουσιν πᾶσιν τῆς ἰσχύος τῆς ἀδείας τοῦ πράκτορος καὶ τὴν ἑλαιοειρὴ δικαιοσύνην τῶν διὰ τῆς ἐργασίας ἐγγυ- ήσεως ἀπαλλοτρίωμένων ὑποχρεώσεων, δωρεὰν διαταχθεὶς τοῦ ἐπὶ τῶν Ἑσωτερικῶν Ὑπουργοῦ ἐὰν μετὰ τοιαύτης ἡμέρας ἀπὸ τῆς πώσεως τῆς ἰσχύος τῆς ἀδείας παραμεινόντων ὑποχρεώ- σεις ἀνεκαθάροισι, δύναται νὰ διακοπῇ ἡ παραρτήρησις ἀναλόγῃ δι' αὐτὰς ποσὸν καὶ ἀπόδοσιν τοῦ ἐπιλοῦπου.

Ἄρθρον 16.

Ὁ ἔχων ἀδείαν πράκτορος μεταναστεύσεως δύναται νὰ δι- ορίσῃ ἀντιπρόσωπος τοῦ, ἐνεργούντος ὑπὸ πλήρη καὶ ἄμεσον αὐτοῦ εὐθύνην διὰ πᾶσαν πράξιν ἢ πράξειμιν τούτων, ἀντι- θετέμενον εἰς τὰς διατάξεις τοῦ παρόντος νόμου καὶ τὸν πρὸς ἀνάγκην αὐτοῦ ἐκδιδομένον Β. Διαταγμάτων καὶ ἐγγυῶν, πρὸς τῇ ἀτομικῇ τοῦ ἀντιπρόσωπου εὐθύνη, ἥτις συνοπράζει ἀναρίτως.

Ἀναχωροῦσιν δὲν δύναται νὰ δοῖ δημόσιαι ἢ δημοτικαὶ ὁ-

πάλλῃλοι οὐδὲ κληρικαί, πρὸς δὲ καὶ οἱ κρινόμενοι ὑπὸ τοῦ Ὑπουργοῦ τῶν Ἑσωτερικῶν ἀκατάλληλοι ὡς μὴ παρέχοντες τὰς ἀπαιτούμενας ἥθικας ἐγγυήσεις.

Ἡ ἀδεία τοῦ ἀντιπρόσωπου, ὑποκειμένη εἰς τέλος θανάτου βίας, ἰσχύει ἐπὶ ἐν ἑτος, ἀνανοῦται δὲ ὑπὸ τοῦ αὐτοῦ ἔτους καὶ ἐν ὅσῳ συνάμα ὀρίζεται ἡ νομίμως ἀνανοῦται καὶ τοῦ πράκτορος ἡ ἀδεία.

Ἄρθρον 17.

Πᾶς πράκτορ ὑποχρεοῦται νὰ παρέχῃ κατ' ἑτος εἰς βάρος τῆς ὅς αὐτὸ ἀντιπροσωπευόμενης ἀτομολογίης Ἑταιρείας, εἰς τὸ Ὑπουργεῖον τῶν Ἑσωτερικῶν ἢ τὰς παρ' αὐτοῦ ὑπο- δειγνόμενας ἀνάς, εἰκοσι εἰσθηρία γ' θέσεως δωδεὰ ἀπὸ Νέας Ὑόρκης δι' οἰονδήποτε Ἑλληνικὸν λιμένα, πενήκοντα δὲ εἰς τὸ ἥμισυ τῆς καθωσιμένης ἀξίας τοῦ εἰσθηρίου γ' θέ- σεως πρὸς καλὴν τιμὴν ἀπὸ τῶν πολίων Ἑλληνῶν.

Ἄρθρον 18.

Οἱ πράκτορες μεταναστεύσεως ὑποχρεοῦνται προσέτι, ὅπως ἴδια δαπάνη ἀνακατασκευῶν εἰς τὸν λιμένα τῆς ἐπιθεώσεως πᾶν, ἐνεσθόντων μὴ γενόμενον δεκτὸν ἐν Ἀμερικῇ ἢ ἄλλῳ- νος διὰ λόγους σφινεῖς ἰσχυρὰς τοῦ τῆς ἀναγορεύσεως αὐτοῦ ἐξ Ἑλλάντος. Ὑπονοῦνται δὲ καὶ εἰς τὴν ἐπιθεώρησιν τοῦ τοῦ μετανάστου καταβληθέντος ναύλου καὶ τὴν ἀπόδοσιν πάσης ἄλλης ἐνίστας ποσωνεμενῆς εἰς ὑποκατάστατον (καὶ ἐλαφρὰς εἰς ἀμελείας) τοῦ ποσάτους εἰς τὸν μετανάστην.

Οἱ ποσάτους δικαιουται ν' ὀφείλῃ παρὰ τῶν ἐπιθεωτῶν πᾶ- σαν πληροσσίαν καὶ ἀπόδειξιν διὰ πληρωτῆς τοῦ βουρ γο' εἰς θὰ γίνωσι δεκτοὶ κατὰ τὴν νομοθεσίαν τοῦ τόπου τοῦ προ- ρισμού αὐτῶν.

Ἄρθρον 19.

Οἱ ποσάτους μεταναστεύσεως ὀφείλουσι νὰ υποβάλλωσιν ἀνελλιπῶς εἰς τὸ Ὑπουργεῖον τῶν Ἑσωτερικῶν ἀντίγραφον, κεκολλημένον καὶ ὑπὸ τοῦ Γενικοῦ Ποσέου ἐν Νέα Ὑόρκη, τῆς δηλώσεως τοῦ πλοκάμου ἀποσπλήου ἀναγνωσόντος ἐξ Ἑλλάντος δι' Ἀμερικῆν, τῆς ἐγγυημένης εἰς τὴν ἐν Ellis Island ὑπηρεσίαν τῆς μεταναστεύσεως.

Ἄρθρον 20.

Ἀπαγορεύεται εἰς τοὺς ἰδιοκτητὰς καὶ πράκτορας οἰονδῆ- ποτε ἀτομολοῦν νὰ ἐκδίδωσιν εἰσθηρία ἐν γένει διὰ τὴν ἄλ- λοδαπὴν εἰς Ἑλλήνας πολίτας, ἀνεξαρτήτως φύλου ἢ ἡλι- κίας, μὴ ἐρωδιωμένων διὰ διαβατηρίων.

Πρὸς ἕλκωσιν τῶν ἀναχωρούντων καὶ ἐξακριβωσιν τῶν εἰσ- πραγμένων τελῶν ὁ ἰδιοκτήτης καὶ πράκτορος ἀτομολοῦν ὑποχρεοῦνται νὰ υποβάλλωσι κατὰ μὴν ἡμερησίαν κατὰ- νῶν τῶν παρ' αὐτὸν ἐκδοθέντων εἰσθητῶν ἀναγράφοντες ἐν οὐτῇ κεχωρισμένῳ α' τοὺς μεταναστευόντας καὶ β' τοὺς ἄλλως ἀποδιδόντας, ἐν ἑξὶς δὲ στίλῃ τοῦ ἐκ τούτων ἄλλο- ζαπου (διὰ μὴ Ἑλληνικῶν διαβατηρίων ταξιδεύοντες).

Ἄρθρον 21.

Ἀπαγορεύεται εἰς πάντα πράκτορα μεταναστεύσεως καὶ εἰς ἀντιπρόσωπον ἢ ὑπαλλήλῳ αὐτοῦ νὰ παροτρύνει τοὺς πο- λίτας πρὸς μεταναστεύσιν διὰ δημοσιευμάτων, ἐγκυκλίων ἢ ὁ- δηγῶν ἁπορροφῶν τὴν μετανάστευσιν καὶ νὰ δημοσιεύωσιν ἢ ὁφείλῃ κατ' οἰονδήποτε τρόπον εἰς κυκλοφορίαν ἐν τῷ Κράτει εἰδήσεις ἢ ὁδηγίας τοιούτου εἴδους, τεινόμεναι πρὸς τὸν αὐτὸν σκοπὸν.

Ἐνθυλίου ἢ ἡγεταίου τῶν πρακτῶν μεταναστεύσεως ἐ- πιστρέπεται νὰ ἀναγράφωσι μόνον τὸ ὄνομα, τὴν γεωγραφικὴν τοῦ ἀναχωροῦντος ἀτομολογίαν, τὴν ἡμερησίαν τοῦ ἀποσπλήου, καὶ ὁνόματι τῶν διαβόντων λιμένων καὶ στολῶν, τὴν διάρκειαν τοῦ βίου ταξιδίου καὶ τὰς ἰσχυράς ἐν τῷ τόπῳ τοῦ προορι- ζοῦντος περιουσιακὰς διατάξεις.

Ἀπαγορεύεται τοιαῦτα περὶ ἀμεμολογῶν ἀναχωρούντων ἐξ ἄλ-

λοδοσίων λιμένων, επιτρέπονται μόνον κατά την περίπτωσιν του άρθρου 14 ἐδάφ. τελευταίου.

Άρθρον 22.

Η έκδοσις όριστικοῦ ἢ προσωρινοῦ εἰσιτηρίου, ὡς καὶ πᾶσα ἄλλη σχετικὴ δόλωση, συμφωνοῦν ἡ ἀπὸ ἀπὸδεξις δέον νὰ ἰ-ρίσῃ τὴν αὐτὴν ἡμέραν ἢ χρονικὴν διάστημα μὴ δύναμενον νὰ ὑπερβῇ τὰς δύο ἡμέρας, ἐντὸς τῶν ὁποίων ὁ ἐπιβάτης θὰ ἴστανται νὰ ἀναχωρήσῃ ἀπὸ ὠριμένου λιμένος, διὰ ῥητῶν κληρονομαζόμενου ἀποσταλίου.

Ἐάν ἐντὸς τῆς τεθείσης ταύτης προθεσμίας δὲν παρασχεθῇ τὸ ὑποσχεθὲν μέσον ἀναχωρήσεως, ὁ ἐκδότης τὸ εἰσιτήριον πρᾶ-τωρ ὑποχρεοῦται νὰ ἀποζημιώσῃ τὸν ἐπιβάτην δι' ἡμερησίας ἀποζημιώσεως δραχμῶν δέκα μέχρι τῆς ἡμέρας τῆς ἀναχωρή-σεως τοῦ. Ἡ ἀποζημιώσις αὕτη χορηγεῖται εἰς τὸν ἐπιβάτην ἐπὶ δέκα πέντε ἡμέρας ἀπὸ τῆς λήξεως τῆς ἐν τῷ εἰσιτηρίῳ κλπ. τεθείσης προθεσμίας, διακοῦται δὲ ὁ ἐπιβάτης καὶ νὰ διαλύσῃ τὴν σύμβασιν τῆς ναυλώσεως καθ' οἰονδήποτε χρονικὸν τῆς ἀνω προθεσμίας σημείου θέλει, ἐπιστροφόμενος αὐτῷ τοῦ προκαταβληθέντος ναυλοῦ.

Μετά τὴν πάροδον τῶν 15 ἡμερῶν ἢ τὴν ματαίωσιν τοῦ τα-ξιδίου εἰς οἰονδήποτε λόγον ὁ πρᾶκτωρ ὑποχρεοῦται, πρὸς τῇ ναυτοδότηῃ τῆς ὧς ἀνω ἀποζημιώσεως εἰς τὴν τὴν ἐπιστροφήν τοῦ προκαταβληθέντος ναυλοῦ καὶ εἰς τὰ ὁδοιπορικὰ ἐξόδα, εἰς δὲ ὑπερβλήν ὁ ἐπιβάτης ἀπὸ τοῦ τόπου τῆς ἀναχωρήσεως τοῦ μέ-γι, τοῦ ὁρισθέντος πρὸς ἐπίδοσιν λιμένος, καὶ τὰ ἐξόδα τῆς ἐπιστροφῆς εἰς τὸν ἴδιον τόπον, ἀδιαφόρως ἐάν οὗτος θὰ ἐπι-στρέφῃ αὐτοῦς ἢ οὐ.

Ἡ ἐν λόγω ἀποζημιώσις μετὰ τῶν ἄλλων ἐξόδων κατα-βάλλονται εἰς τὸν ἐνδιαφερόμενον ὑπὸ τοῦ πρᾶκτορος ἐπὶ τῇ βῆσει πᾶντας συντασσόμενον παρὰ τοῦ ἐνδιαφερομένου, ἐξελεγ-χομένου δὲ ὑπὸ τοῦ κοινοποιουμένου τοῦ οἰκείου Γραφείου Μετα-ναστεύσεως. Ἀρνησάμενος τοῦ πρᾶκτορος τὴν καταβολήν, τὰ δικαιολογητικά ταῦτα μετ' ἐκδόσεως ἀποβάλλονται ἀπὸ τῆς ἀρμοδίας ὑπερσείας πρὸς τὸν ἐπὶ τῶν Ἑσωτερικῶν Ὑπουργῶν, ὅστις ἀνεῖ ἄλλων διατυπώσεων διατάσσει τὴν πληρωμὴν ἐκ τῆς ὑπὸ τοῦ υπεύθυνου πρᾶκτορος κατατεθειμένης ἐγγυήσεως.

Ἐν περιπτώσει ματαιώσεως τοῦ ταξιδίου εἰς ἀνταρκτικὴν βίαν, διακοῦται ὁ πρᾶκτωρ νὰ λύσῃ τὴν σύμβασιν καὶ πρὸς τῇ συν-πληρώσει τῆς δεκαπενθήμερου προθεσμίας, ἀποζημιῶν ὡς ἀνω τὰς διαλυθείσας ἡμέρας καὶ τὰ ἐξόδα μεταβάσεως καὶ ἐπιστροφῆς σὺν τῇ ἐπιστροφῇ τοῦ ναυλοῦ.

Άρθρον 23.

Ὁ πρᾶκτωρ μεταναστεύσεως ὀφείλει πρὸ πάσης ἐνδοχέως τῶν ταξιδίων τῶν ὑπ' αὐτοῦ ἐκπορευομένων ἀποσταλίων νὰ υποβάλλῃ εἰς τὸ Ὑπουργεῖον τῶν Ἑσωτερικῶν πρὸς ἔγκρισιν τὸ μεταβιβάσας τὴν ὑπ' αὐτοῦ εἰσπραχθέντων ναυλῶν παρὰ τῶν μεταναστῶν, ὀριζόμενον ὅμα καὶ πρὸς γέννησιν τῆς ἐγγυήσεως αὐτοῦ. Ἀπαγορεύεται πᾶσα εἰσπράξις ἐπὶ πλῆν τοῦ ἐγγεγραμμένου μεταβιβαίου ὅς' οἰονδήποτε τίτλον, ὡς καὶ ἡ ἀντιμισθία τῶν ἀρ-νησις παρεχόμενης ἐπιβάτου, προσφέροντος τὸν κακονομισμένον ναυλόν.

Ἀπαγορεύεται ἡ παραβολὴ ὡς μεταναστῶν προσώπων μὴ ταξιδεύοντων δι' ἴδιον ἐξόδον, ἀλλ' ὧν ὁ ναυλὸς καταβάλλε-ται ἐν ὅλῳ ἢ ἐν μέρει ἀπὸ ἐπιχειρηματίου ἢ ὑπὸ ἑτέρας Κυ-βερνήσεως.

Άρθρον 24.

Ἐπὶ τοῦ Ὑπουργεῖου τῶν Ἑσωτερικῶν ἐγκρίνεται ὡσαύ-τως καὶ καθιερεῖται ἐν γενικῇς γερμαῖς τὸ διακολλῶν τῶν μεταναστῶν κατὰ τὸν διάσταλον, καὶ πᾶσα ἄλλη σχετικὴ πρὸς τὰ ταξιδίον ὑποχρέωσις τοῦ πλεονέκτου, δι' ἣν υπεύθυνος εἴνε-ται οὗτος ὁ πρᾶκτωρ καὶ ὑπεργνωστὸς ἢ ὅς' αὐτοῦ κατατεθείσα ἐγ-γύησις.

Άρθρον 25.

Πᾶν ἀνέκρινον εἰσιτήριον ἐκδιδόνον διὰ τὴν ἀλλοδαπὴν ὑπό-κειται, ἐάν μὴ γρηγορεῖται διὰ τὴν Μικτὴν Ἀσίαν ἢ Ἀφρικήν εἰς εἰδικὸν τέλος δραχμῶν ἑκατὸ, διὰ πᾶσαν δὲ ἄλλην

χώραν δραχμῶν εἰκοσι, συνεπιδραχόμενον μετὰ τοῦ ἀντι-τιμου τοῦ εἰσιτηρίου καὶ καταβαλλόμενον εἰς τὸν δημοσίον τα-μεῖον κατὰ μήνα.

Άρθρον 26.

Διὰ πᾶσαν πράξιν ἢ παράκλησιν ἀντιτιθεμένην εἰς τὰς δια-τάξεις τοῦ παρόντος νόμου, τῶν πρὸς ἐκτέλεσιν αὐτοῦ ἐκδοθη-σμένων Β. Διαταγμάτων, ἐγκυκλίων ἢ ὁδηγίων καὶ ἀγγέλων γάτης ἄλλης ποιότης ὁ Ὑπουργὸς τῶν Ἑσωτερικῶν δύναται νὰ ἐπιβάλλῃ εἰς τὴν πρᾶκτορας μεταναστεύσεως καὶ πάσης ἀποσταλίας διακινήσεως πρὸς τὴν ἀποσταλὴν πρὸς πνευ-ματοσύναν δραχμῶν, εἰσπραχτέμενον κατὰ τὰ κριτήρια περὶ εἰσπράξεως δημοσίου ἴσους.

Διακοῦται ὡσαύτως ὁ Ὑπουργὸς κατὰ πᾶσαν τοιαύτην πε-ρίπτωσιν ν' ἀνακαλέσῃ προσθέτως τὴν ἐκδοθείσαν ἀνεῖον πρᾶ-κτορας, καὶ ν' ἀρνήσῃ τὴν χορήγησιν νέας εἰς τὸν ἴδιον ἀξίας, ἐπιλότως ἢ ἐρ' ὠρισμένον χρόνον, κατὰ τὴν κρίσιν αὐτοῦ.

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Δ'.

Δικαιωτικὴ προσαΐα.

Άρθρον 27.

Πᾶσα ἀπαίτησις μετανάστου κατὰ τὸ μεθ' οὗ συνέβηθῃ πρᾶκτορας ἢ τῶν ἀντιπροσώπων αὐτοῦ ἢ τῶν ἐντολῶν του ἢ τοῦ πλειάρχου τοῦ μετενεργήσαντος αὐτὸν ἀποσταλίου, πηγάζουσα ἢ ἐκ τῆς περὶ μεταφοράς αὐτοῦ συμφωνίας ἢ ἐκ τῶν διατάξε-ων τοῦ παρόντος νόμου, ὑπάγεται εἰς τὴν ἀρμοδιότητα μὲν τοῦ Ἑσωτερικοῦ τῶν Πρωτοδικῶν, εἰς οὗ τὴν περιφέρειαν ὑπάγεται τὸ πρᾶκτορεῖον, ὅς' οὐ ἐξεδόθη τὸ εἰσιτήριον, ἐρ' ὅσον ἡ ἀπαί-τησις εἴνε ἐλάσσων τῶν πεντακτασίων δραχμῶν, εἰς τὴν ἀρμό-διότητα δὲ τοῦ Πρωτοδικείου τῆς αὐτῆς περιφέρειας, ἐάν ἡ ἀπαίτησις ῥύθμῃ ἢ ὑπερβαῖν τὸ ποσὸν τῶν πεντακτασίων (500) δραχμῶν.

Ὁ Ἑσπερὸς δικάζει κατὰ τὴν δικαιοσύνην τῶν ἀγωγῶν καὶ ἐξέουσις δικαιοσύνης ἀποσταλίων, τῆς ἀποφάσεως αὐ-τοῦ μὴ ὑποκειμένης εἰς ἔφεσιν.

Κατὰ τὴν ἀποφάσιν δὲ τοῦ Διοικητικοῦ τῶν Πρωτο-δικῶν ἐπιδράται ἔφεσις ἐάν τὸ ἐπίδικον ποσὸν ὑπερβαῖν τὰς δραχμὰς 1500, ἀποκατέμνη κατὰ τὰς γενικὰς διατάξεις, ἀλλ' ἐντὸς προθεσμίας ἡμερῶν δέκα ἀπὸ τῆς κοινοποιήσεως τῆς προσβαλλομένης ἀποφάσεως.

Τὸ ἐνδικον μέσον τῆς ἀναίρεσεως δὲ, χωρεῖ εἰς τὰς ὑπο-θέσεις ταύτας.

Άρθρον 28.

Ἡ ἀγωγή τοῦ μετανάστου ἀπευθύνεται καὶ κοινοποιεῖται κατὰ πάντα περίπτωσιν πρὸς τὸν ἐν Ἑλλάδι πρᾶκτορα ὡς ἐκπροσωποῦντα πάντα τὰς ἀνεκτὰς μνησθέντας, μετ' αὐ-τοῦ δὲ μόνον δικάζεται ὁ μετανάστης καὶ ἡ κατ' αὐτοῦ ἀπό-φασις ἀποτελεῖ δεσποζόμενον καὶ ἀπέναντι τῶν ὑπὸ τοῦ πρᾶ-κτορος νεμίων, ὡς ἀνω, ἐκπροσωποῦμενον.

Πληρεξούσιον μετανάστου γενόμενον ἐν τῇ ἀλλοδαπῇ ἐνώ-πιν τοῦ ποσούτου τῆς Ἑλλάδος διὰ τοιαύτην δίκην συντάσ-ται ἐρ' ἄλλοις χρόνοι.

Άρθρον 29.

Αἱ ἀνεκτὰς ὑποθέσεις εἰσάγονται πρὸς συζήτησιν ἐνώπιον τῶν Πρωτοδικῶν καὶ Ἑσπειῶν ὡς προσηγορημένα ἐν τοῦ νόμου, διακείμενα κατὰ τὴν πρώτῃ μετὰ 24 ὥρας ἀπὸ τῆς κοινοποιήσεως τῆς ἀγωγῆς ἢ οἰονδήποτε ἄλλου δικα-γοζοῦ ἢ κλήσεως συνεδρίσιν.

Τὰ δικαιοκτῆρια ἀνεκτὰ ἐν ὑποχρεοῦνται νὰ τηρῶσι τὰς περὶ ἀποδείξεων διατάξεις τῆς Πολιτικῆς Διοικουμίας, ἐνὰ-μενα νὰ ἀποδείκνυνται ἐπὶ τῇ βῆσει τῶν παρασχεθέντων βε-βαιώσεων.

Ὁ ἐπὶ ἐκδιδόμενος εἰς τὴν μετανάστην ἔφεσις δύναται νὰ δώῃ καὶ κατὰ τὸν πλειεξούσιον τὸν ὑποκειμένου προσωντιῶς εἰς τὰς περὶ φεθορίας ποινὰς.

"Άρθρον 30.

Είς τὴν δικαιοδοσίαν τῶν αὐτῶν δικαστικῶν ὀργῶν ὑπάγεται καὶ κατὰ τὰς αὐτὰς διατάξεις ἐκδικάζεται πᾶσι ἀναγωγικῇ ἀπαίτησις τῶν ἐν τῇ ἑξῆς, α' τοῦ παρόντος ἄρθρου μηχανοκινήτων προσώπων.

"Άρθρον 31.

Αἱ ἀπὸ τῆς ἡμέρας τοῦ ἐξ Ἑλλάδος ἀπέλθου μέχρι πέρατος τοῦ συμφωνηθέντος πλοῦ γεννηθίσαι ἀπαίτησις, περὶ ὧν τὰ προηγουμένα ἄρθρα, εἰσὶν ἀπαράδεκται, εἰς ἐντός μηνὸς ἀπὸ τῆς ἀρτίως τοῦ μεταναστεῖν εἰς τὸν λιμένα τοῦ προοριζομένου τῶν δὲν ἐγένοντο παρ' αὐτοῦ ἢ κατ' αὐτοῦ αἰτήσις ἔγγραφος ἐνώπιον τοῦ αὐτοῦ προξένου τῆς Ἑλλάδος, συντασσμένης περὶ τούτου ἐκθέσεως μηχανοκινήσεως καὶ τὸ πᾶν τῆς ἀπαίτησεως καὶ δὲν ἐγερθῇ περὶ τῆς ἀπαίτησεως ταύτης ἀγωγή ἐντός ἑξ μηνῶν, ἀπὸ τῆς ἡμέρας τοῦ εἰς τὸν λιμένα τοῦ προοριζομένου καταπλῶν.

Ἐν περιπτώσει τοιαύτης αἰτήσεως ὁ πρόξενος δίδει ἀντίγραφον τῆς γενομένης ἐκθέσεως εἰς τὸν αἰτούντα, ἵνα χρησιμεύσῃ διὰ τὴν ἐν Ἑλλάδι δικαστικῇ ἐπιδίωξιν.

Ἡ τε ἐκθεση τῆς αἰτήσεως καὶ τὸ ἀντίγραφον αὐτῆς ὑποβάλλονται εἰς τέλος γραφισμῶν βραχυῶν.

Ἐπὶ ἀπαίτησεως μεταναστεῖν μὴ εὐθαστοῦ εἰς τὸν τόπον τοῦ προοριζομένου αὐτοῦ, ἡ ἔγγραφος αἰτήσις γίνεται ἐνώπιον τοῦ πρὸξένου τῆς Ἑλλάδος, τοῦ λιμένος εἰς δὲν διεκδικῇ ὁ πλοῦς, καὶ ἐν ἐλλείψει τούτου ἐνώπιον τῆς αὐτοῦ τοπικῆς λιμενικῆς ἀρχῆς.

Αἱ πρὸ τοῦ ἀπέλθου ἀπαίτησις παραγράφονται μετὰ πάροδον τῆς αὐτῆς ἐξαρτήσεως προθεσμίας, ἀλλὰ διὰ τὴν δικαστικὴν αὐτῶν ἐπιδίωξιν δὲν ἀπαιτεῖται ἡ ἐνώπιον τοῦ προξένου τῆς Ἑλλάδος συντάξις ἐκθέσεως κατὰ τὰ ἀνωτέρω.

"Άρθρον 32.

Αἱ τελεσίδικαι ἢ κατὰ ρητὴν ἐν τῇ ἀποφάσει διατάξιν προσωρινῶς ἐκτελεστικὴ ὑπὲρ τοῦ μεταναστεῖν ἀποφάσις ἐκτελεστικῇ, ἐκδιδομένη ὑπὸ τοῦ Ἱπουργοῦ τῶν Ἑσωτερικῶν ἐντάλαστος, ἐπ' ὀνόματι τοῦ δικαιοκρίτου διὰ τε τοῦ πᾶν τῆς ἐκδικηστέας ἀπαίτησεως καὶ διὰ ἐξουσίαν τῆς ὅλης πληρωτῆς ἐν τῇ, ἐπ' ὀνόματι τοῦ ὑπευθύνου πρᾶκτορος κατατεθείσης ἔγγραφως.

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Ε'.

Ποινικαὶ διατάξεις.

Άρθρον 33.

Τιμωρίζονται :

Διὰ φυλακίσεως μέχρις ἑξ μηνῶν καὶ χρηματικῆς ποινῆς μέχρι πλῆθους δραχμῶν οἱ κατ' οἰονδήποτε τρόπον συντελεσθέντες πρὸς μεταναστεῖν ἐνδὲς ἡ πασιπῶν ἀτόμων παρὰ τὰς διατάξεις τοῦ παρόντος νόμου καὶ τῶν πρὸς ἐκτέλεσιν αὐτοῦ ἐκδοθησμένων Ε. Διαταγμάτων, κανονισμῶν καὶ ὁδηγῶν, χωρὶς νὰ εἶναι οὐδὲ νὰ μετέφρονται τὴν πράκτορα ἢ ἀντιπρόσωπον.

Διὰ χρηματικῆς ποινῆς μέχρι διαχίλιον δραχμῶν καὶ φυλακίσεως μέχρις ἐνὸς ἔτους, οἱ πρᾶκτορες μεταναστεύσεως ἢ ἀντιπρόσωποι τούτων καὶ οἱ ἰδιοκτῆται ἢ πράκτορες ἐν γένει οἰονδήποτε ἀσφαλιστοὶ καὶ παραβάνοντες τὰς διατάξεις τοῦ ἄρθρου 12 ἐως 25. συμπεριλαμβανομένων, τοῦ νόμου τούτου.

Διὰ χρηματικῆς ποινῆς μέχρι τρισχίλιον δραχμῶν καὶ φυλακίσεως μέχρις τριῶν ἐτῶν, αἱ οὐκ οὐκ στερομένοι ἀξίας πρᾶκτορες μεταναστεύσεως ἢ μὴ νόμιμος ἀντιπρόσωποι ἀντιπρόσωποι πρᾶκτορῶν ἢ μετὰ τὴν ἀνάληψιν τῆς ἀδείας αὐτοῦ ἀδείας, πολλοὶ δὲν ὀριστικῶς ἢ προσωρινῶς ἢ πρὸς οὐδὲν ἄλλοι τῶν οἰονδήποτε εἰς μεταναστεῖν.

Αἱ κατὰ τὰς ἀνωτέρω διατάξεις ἐπιβαλλόμεναι ποινὴ εἰς πρᾶκτορας ἢ ἀντιπρόσωπους ἢ εἰς πρόσωπα ἐνεργούντα ὡς

τοιαῦτα ἀνε νόμιμοι ἀδείας, ἐπιβάλλονται συγχρόνως καὶ εἰς τοὺς ἐνολοῦς αὐτῶν.

Ἐν ὑποτίσῃ παραβῶσεως εἰς ἀποπολεμικῇ Ἑταιρείᾳ, αἱ μὲν ποινὰι φυλακίσεως ἐπιβάλλονται εἰς τὸν ἐνεργούντα τὴν σχετικὴν παράθεσιν ἀντιπρόσωπον ἢ ὑπάλληλον τῆς Ἑταιρείας καὶ τοὺς εὐθυνόντας καὶ συμβούλους αὐτῆς ἐφ' ὅσον διατελοῦν ἐν γένει, αἱ δὲ χρηματικαὶ ποιναὶ ἐν πόσῃ περιπτώσει εἰς τε τὸν παραβάντη καὶ τὴν Ἑταιρείαν ἀλληλεγγύως, ἀπαγγελλόμεναι διὰ τῆς αὐτῆς ποινικῆς ἀποφάσεως, ἀνε εἰδικῆς κλητεύσεως τῆς Ἑταιρείας.

Ἐν περιπτώσει ἐπιστρατεύσεως ἡ πολεμίου αἱ κατὰ τὰ ἀνωτέρω ἐπιβλητέαι ποινὰι διπλασιάζονται.

"Άρθρον 34.

Διὰ πᾶσαν παράθεσιν τῶν διατάξεων τοῦ νόμου τούτου ἢ ἄλλο ἀδικησιν, εἰς βαθμὸν πλημμελήματος, πρᾶχθῃ κατὰ μεταναστεῖν ὑπὸ τῶν πρᾶκτορῶν μεταναστεύσεως, τῶν ἀντιπρόσωπων ἢ ὀργάνων αὐτῶν, εἰτε τῶν ἀντιπροσωπῶν τοιαύτα ἔργα, τῶν ἰδιοκτῆται ἀποπολεμικῇ καὶ ὑπάλληλων αὐτῶν, ὁ ἀδικωμένος δύναται νὰ καταγγεῖται τὴν πρᾶξιν εἰς τὸν ἀρμοδίον ὑπάλληλον, τῆς μεταναστεύσεως, ὅστις συντάσσει τὴν σχετικὴν ἐκθεση, συγχρόνως δὲ ἐξετάζει ἐνδίκως τὸν τε πλοῦ καὶ αἱ ἐν τῇ δὲ μορτῶν. Τὴν οὕτω κατατεθείσαν δικηγορίαν, ὁ εἰρηκένος ὑπάλληλος ἔγγραφως ταυτοχρόνως εἰς ἰδίαν, βελίον, οὐ δὲ τύπος καθορισθῆσεται δι' ἀποφάσεως τοῦ Ἱπουργοῦ τῶν Ἑσωτερικῶν, καὶ ὑποβάλλει ἐνδὲς τριῶν τοῦ πολὺ ἡμερῶν ἀπὸ τῆς καταγγελίας εἰς τὸν ἀρμοδίον Εἰσαγγελέα, ὅστις ἐνδὲς τριῶν ἡμερῶν ἀπὸ τῆς παραλαβῆς, βελίει νὰ κοινοποιῇ τὸ ἐγκλητήριο, καὶ νὰ εἰσαγγῇ τὴν ἰδίαν, πρὸς ἐκδίκασιν κατὰ τὴν πρῶτην τακτικὴν δικάσιμον τοῦ Πλημμελειοδικείου, μετὰ πάροδον τριῶν ἡμερῶν ἀπὸ τῆς κοινοποιήσεως τοῦ ἐγκλητηρίου. Κλητεύσῃ τὸν παθόντα ἢ μαρτύρων δὲν εἶναι ἀπαιτητὸς, ἀναγκάζονται δὲ ἐπὶ δικαιοδικίῳ αἱ κατὰ τὴν προανακρίσιν ληρθεῖσαι καταθέσεις.

Ἐ, περιτάσεις ὑποβλήθῃ ἀποφάσεως πρὸς τὸν Εἰσαγγελέα ἐπ' αἰτίαις, οὕτως, αἱ τῆς συντάξις τῆς ἐκθέσεως ἐξαρτήσεως, προβάται εἰς τὴν ἐνδοκίαν ἐξέτασιν ἐνδὲς ἡ δὲ μορτῶν, καὶ ὁ εἰσάγων τὴν ὑπόθεσιν κατὰ τὰς ἐν τῇ αὐτῇ παραγράφῳ ὁριζόμενας προθεσμίας.

"Άρθρον 35.

Ἀντίγραφα πάσης ἀποφάσεως ἐπὶ ποινικῆς δίτης κατὰ πρᾶκτορας μεταναστεύσεως ὡς καὶ ποινῆς ἄλλου παραβάτου τῶν διατάξεων τοῦ νόμου διαβιβάζονται εἰς τὴν ὑπηρεσίαν τῆς μεταναστεύσεως ὑπὸ τοῦ ἀρμοδίου εἰσαγγελέως πρὸς ἐφαρμογὴν τῶν σχετικῶν διατάξεων κατὰ τὸν μηχανοκίνητων πρᾶκτορας καὶ τὴν βελίαν αὐτοῦ εἰσπράττει τῶν χρηματικῶν ποινῶν, ἀποκλειστικῶς καὶ δικαστικῶν ἐξόδων.

Διὰ τῆς καταδικαστικῆς ἀποφάσεως ἢ δι' ἀποφάσεως τοῦ Ἱπουργοῦ τῶν Ἑσωτερικῶν στρεφόμενης εἰς τούτην, δύναται προσεῖν καὶ νὰ ἀνακληθῇ ἡ εἰς πρᾶκτορα μεταναστεύσεως βελίαν δεικνύει, καὶ ἡ χορηγηθεῖσα ἐγκρίσις διαταγῶν ἀντιπρόσωπου.

"Άρθρον 36.

Αἱ ὑπὸ τῆς δικαστικῆς ἀρχῆς ἐπιβαλλόμεναι, ὀνόματι τῶν διατάξεων τοῦ νόμου τούτου, χρηματικαὶ ποινὰι δέον νὰ καταβάλλονται εἰς τὸ Δημόσιον Ταμεῖον ἐνδὲς 48 ὥρων ἀπὸ τῆς ἐκτελεστῆς ἀποφάσεως, ἄλλως εἰσπράττονται ἐκ τῆς κατατεθείσης ἐγγυήσεως δι' ἄλλης ἀναγκαστικῆς τῆς σχετικῆς ἀποφάσεως ὑπὸ τοῦ Ἱπουργοῦ τῶν Ἑσωτερικῶν πρὸς τὸ Ταμεῖον Παρακαταθήκων καὶ Λογισμῶν.

Παρὰ τὸν τρόπον τούτον τῆς εἰσπράξεως παρακάνουν ἐν ἰσχύϊ, ὀνόματι ἀνελύμενοι καὶ ἐκ παραλλήλων νὰ ἐφαρμοσθῇ, αἱ πρὸς εἰσπράξεως τῶν χρηματικῶν ποινῶν γενικαὶ διατάξεις, ὅτις διὰ προσωρινῆς κλητεύσεως τοῦ καταδικασθέντος καὶ καταπέσεως πάσης περιουσίας αὐτοῦ.

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Ε'.

Μείρα υπέρ της παιδευτικῆς.

Ἀρθρον 37.

Τὰ διὰ τοῦ νόμου τούτου ἐνταχόμενα τέλη (ἄρθρ. 12, 16 καὶ 25) αἱ ὑπὸ τῶν δικαστικῶν ἄρχων ἐπιβαλλόμεναι, δυνάμει τῶν διατάξεων τοῦ παρόντος, χρηματικὰ ποινὰ καὶ τὰ ὑπὸ τοῦ ἐπὶ τῶν Ἑσωτερικῶν Ὑπουργοῦ ἐπιβαλλόμενα πρόστιμα εἰσάγονται εἰς τὸ δημόσιον ταμεῖον ὡς ἔσθαι τοῦ Κράτους καταλογιζόμενα ὑπὸ ἑκατέρωθεν τοῦ προϋπολογισμοῦ τῶν ἐσόδων.

Ἀρθρον 38.

Ποσὺν ἴσων πρὸς τὰ κατὰ τὸν προηγούμενον ἄρθρον εἰσπραττόμενα διατίθεται πρὸς διευκολύνειν τῆς παιδευτικῆς τῶν ἐν Ἀμερικῇ καὶ Ἀλλοτρίω ὁμοεθνῶν μεταναστῶν, ὑποστηρίξειν τῆς ἐν Ἑλλάδι ἀποκαταστάσεως αὐτῶν καὶ περιθαλψῆν τῶν παλιννοστεύοντων ἀσθενῶν, εἰς δὲ οἱ πόροι αὐτοὶ ἐπιτρέπεται, καὶ πρὸς ἐνίσχυσιν τῆς εἰς τὴν Ἑλληνικὴν γλῶσσαν στοιχειώδους ἐκπαίδευσιν ἐν Ἀμερικῇ.

Ἐπὶ τούτοις ἐγγράφεται ἐν τῷ προϋπολογισμῷ τοῦ Ὑπουργείου τῶν Ἑσωτερικῶν, ὑπὸ ἑκαστῷ κεφάλαιον, πίστωσης ἰσῆ πρὸς τὸ κατὰ τὸ δημόσιον προηγούμενον οικονομικὸν ἔτος πραγματευθῆναι ἐκ τῶν ἐν ἄρθρῳ 37 διατάξεων ποσόν. Κατὰ δὲ τὴν πρώτην ἐφαρμογὴν τοῦ νόμου τούτου ἀναγράφεται πίστωσης ἰσῆ πρὸς τὸν προϋπολογιζόμενον ἐκ τῶν ἐν λόγῳ ἐσόδων ποσὸν κατὰ τὸ αὐτὸ ἔτος.

Ἀρθρον 39.

Ἡ διάθεσις τῆς ἐν τῷ προηγούμενῳ ἄρθρῳ πιστώσεως γίνεται δι' ἐνταλμάτων τοῦ Ὑπουργείου τῶν Ἑσωτερικῶν, σφριζομένων εἰς γνωμοδότησιν Ἑκτεροπῆς ἀπαρτιζομένης ἐκ τοῦ Δευθυνοῦ τῆς ἐκαστῆς Ὑπουργείῳ τῶν Ἑσωτερικῶν Διευθύνσεως, εἰς τὴν ὑπάγουσι τὸ Πημὰ τῆς Μεταναστεύσεως, τοῦ οἰκείου τμηματάρχου καὶ ἀπὸ ἐνὸς ὑπαλλήλου ἐκ τῶν Ὑπουργείων τῶν Ἑσωτερικῶν καὶ Οἰκονομικῶν καὶ δύο τοῦ τῆς Ἑθνικῆς Οἰκονομίας (τῶν ὑπηρεσιῶν Ἑμπορικῶν ναυτικῶν καὶ Ἑργασίας) ὁριζομένων ὑπὸ τῶν ἀρμοδίων Ὑπουργείων.

Ἡ συγκρότησις τῆς Ἑκτεροπῆς ταύτης γνωστοποιεῖται δι' ἀποφάσεως τοῦ Ὑπουργοῦ τῶν Ἑσωτερικῶν, δημοσιευομένης ἐν τῇ Ἑφημερίδι τῆς Κυβερνήσεως, ὑπὸ τὸν τίτλον δὲ ἡ Ἐπιτροπὴ ἐπὶ τῆς παλιννοστεύσεως ἀπορρίπτεται ἐν γένει εἰς τὰ τοῦ ἀντικειμένου τούτου, δημοκρίτου καὶ ἄλλῃλεγραφῇ ἀπ' εὐθείας μετὰ τῶν δημοσίων ἄρχων.

Ἡ ἐπιτροπὴ αὕτη ἐπίσης γνωμοδοτεῖ περὶ αὐτὴν ὑπὸ τοῦ ἐπὶ τῶν Ἑσωτερικῶν Ὑπουργοῦ ἐπὶ παντὸς ἐκτελέσεως ἀναγεμένου εἰς τὴν ἐφαρμογὴν τοῦ παρόντος νόμου.

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Ζ'.

Τελικὴ διάταξις.

Ἀρθρον 40.

Ὁ χρόνος τῆς ἐνάρξεως τῆς ἐφαρμογῆς τῶν διατάξεων τοῦ παρόντος νόμου ἐν ἑκαστῇ τῇ ἐν μέρει καὶ πᾶσι αἱ ἀναγκαῖαι εἰς τὰς διατάξεις ταύτας λεπτομέρειαι, ὡς καὶ αἱ σχετικαὶ ὑποχρεώσεις τῶν ἀπονηρικῶν ἄρχων καὶ τῆς χωροφυλακῆς καθορίζονται διὰ Δ. Διαταγμάτων, προτάσει τοῦ ἐπὶ τῶν Ἑσωτερικῶν Ὑπουργοῦ. Αἱ διατάξεις ὅμως τοῦ Δ' κεφαλαίου τίθενται ἐν ἰσχύϊ ἀπὸ τῆς ἡμέρας τῆς δημοσιεύσεως τοῦ νόμου τούτου. Διὰ τὴν ἐκτέλεσιν δὲ τῶν διατάξεων τῶν ἄρθρ. 12-16 θελεῖ παρατεθῆναι μηνιαία κατ' ἐλάχιστον ὅρον προέσβια ἀπὸ τῆς δημοσιεύσεως τοῦ σχετικοῦ διατάγματος.

Διὰ Δ. διαταγμάτων ὁρίζονται περὶ αὐτῶν ὑπὸ τοῦ ἐπὶ τῶν Ἑσωτερικῶν Ὑπουργοῦ καὶ τῶν ἀρμοδίων ἐτέρων Ὑπουργῶν, ρυθμιζόμεναι αἱ σχέσεις τῆς ὑπηρεσίας τῆς μεταναστεύσεως μετὰ τῶν προξενικῶν, δικαστικῶν, οικονομικῶν καὶ λιμενικῶν ἄρχων, καὶ πᾶσι λεπτομέρεια διὰ τὴν ἐκτέλεσιν τῶν οικονομικῶν καὶ ἡγεμονικῶν διατάξεων τοῦ παρόντος.

Ὁ παρὼν νόμος, ψηφισθεὶς ὑπὸ τῆς Βουλῆς καὶ παρ' ἡμῶν σήμερον κυρωθεὶς, δημοσιευθήτω διὰ τῆς Ἑφημερίδος τῆς Κυβερνήσεως καὶ ἐκτελεσθήτω ὡς νόμος τοῦ Κράτους.

Ἐν Ἀθήραις τῇ 24 Ἰουλίου 1920.

ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ

Οἱ Ὑπουργοί

Ἐπὶ τῶν Ἑσωτερικῶν	Ἐπὶ τῆς Δικαιοσύνης
N. Πολίτης	I. Δ. Τσιριμώκος
Ἐπὶ τῶν Ἑσωτερικῶν	Ἐπὶ τῶν Οἰκονομικῶν
K. Δ. Ρακτιβάν	M. Νεγροπόντης
Ἐπὶ τῆς Ἑθνικῆς Οἰκονομίας	
K. Σπουρίδης	

Ἐθεωρήθη καὶ ἐτέθη ἡ μεγάλη τοῦ Κράτους σφραγίς.

Ἐν Ἀθήραις τῇ 26 Ἀυγούστου 1920.

Οἱ ἐπὶ τῆς Δικαιοσύνης Ὑπουργοί

I. Δ. Τσιριμώκος

ΒΑΣΙΛΙΚΑ ΔΙΑΤΑΓΜΑΤΑ

(2)

Περὶ ἀναγνώσεως τοῦ εἰρηνοδίου Κλείτορος-Μυλάντος ὑπὸ τοῦ εἰρηνοδίου Νηματαῶν.

ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ

ΒΑΣΙΛΕΥΣ ΤΩΝ ΕΛΛΗΝΩΝ

Ἐχόντες ὑπ' ὄψει τὸ ἄρθρον 12 τοῦ νόμου 137, ὡς τοῦτο συμπληρώθη ὑπὸ τοῦ ἄρθρου 10 τοῦ νόμου 1866 καὶ τὴν ὑπ' ἄρθρ. 7720 ε. ἑ. πρότασιν τοῦ Εἰρηνοδίου τῶν ἐν Τριτάλει Πρωτοδικῶν, προτάσει τοῦ ἡμετέρου ἐπὶ τῆς Δικαιοσύνης Ὑπουργοῦ, ὁρίζομεν ὅπως ὁ Εἰρηνοδικὴς Νηματαῶν ἀναπληρώσῃ ἐπὶ ἐκ μέρους τὴν ἀπόντα Εἰρηνοδικὴν Κλείτορος-Μυλάντος, μεταβαίνων εἰς τὴν ἐπὶ τούτῳ ἐξον τοῦ Εἰρηνοδικίου Κλείτορος-Μυλάντος.

Ὁ αὐτὸς Ὑπουργὸς δημοσιεύει καὶ ἐκτελεῖ τὸ διάταγμα τούτο.

Ἐν Ἀθήραις τῇ 10 Σεπτεμβρίου 1920.

ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ

Οἱ ἐπὶ τῆς Δικαιοσύνης Ὑπουργοί

I. Δ. Τσιριμώκος

(3)

Περὶ προσγίμνατος τῶν μαθητῶν τοῦ κατωτέρου τμήματος τῶν Διδασκαλείων Νηματαῶν.

ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ

ΒΑΣΙΛΕΥΣ ΤΩΝ ΕΛΛΗΝΩΝ

Ἐχόντες ὑπ' ὄψει τὸ ἄρθρον 50 τοῦ νόμου 12428 καὶ τὸ ἄρθρον 3 τοῦ νόμου 2249, προτάσει τοῦ ἡμετέρου ἐπὶ τῶν Ἐκκλησιαστικῶν καὶ τῆς Ἀγωγῆς Ἐκπαίδευσιν Ὑπουργοῦ, ἀπερρίπτεται καὶ ἐκτελεσθῇ.

Διατάγμα μόνον.

Τὰ μνημόνια, ὅ ἐστι ἐκαστον τούτων πρὸς διδασκαλίαν ἀναγκαῖος χρόνος καὶ ἡ κατὰ τάξιν κατανομή τῆς διδασκείας ὧν ἐρίζονται ὡς ἐπεὶ διὰ τὸ κατώτερον τμήμα τῶν Διδασκαλείων τῶν Νηματαῶν.

Α') Θρησκευτική.

Α' Τάξις, ὥρα 2.

Ὁ βίος καὶ τὸ ἔργον τοῦ Σωτῆρος ἐξ ἀνηλικιωσέων τῶν σχετικῶν περιγραφῶν τοῦ ἁγίου Εὐαγγελίου. Περιγραφαὶ καὶ ἀπομνημονεύσεις προφητῶν τῶν δεσποτικῶν καὶ θεολογικῶν ἑορτῶν.

Β' Τάξις, ὥρα 2.

Τὰ σπουδαιότερα τῆς Ἐκκλησιαστικῆς Ἱστορίας. Αἱ διακρίσεις ἐπὶ εὐλαβείᾳ καὶ χριστιανικῇ ζήλῳ γυναῖκες. Ἀσκήσεις καὶ ἐργασίαι σχετικῶν περιγραφῶν ἐκ τῶν πράξεων τῶν Ἀποστόλων, Περιγραφαὶ καὶ ἀπομνημονεύσεις προφητῶν τῶν Ἀγίων Μαρτύρων.

Γ' Τάξις, ὥρα 2.

Ἐκ τῆς Χριστιανικῆς Ἠθικῆς τὰ πρὸς τὸν Θεὸν καὶ τὸν πλησίον καθήκοντα. Ὁ κατὰ Χριστὸν οἰκογενειακὸς βίος καὶ ἀνάγκαις καὶ ἐργασίαι σχετικῶν περιγραφῶν ἐκ τῶν ἐπιστολῶν τοῦ Παύλου. Τὰ κυριώτατα τῆς Κατ'οικίαν ζωῆς. Ἐκ τῆς Δευτερευίας τὰ σπουδαιότερα καὶ ἰδίᾳ ἐργασίαι τῆς ἱερᾶς λειτουργίας.

Β') Ἑλληνικά.

Α' Τάξις, ὥρα 7.

α') Ἀνάγνωσις ἐκ τοῦ διὰ τὴν τρίτην τάξιν τῶν ἑλληνικῶν σχολείων ἐγκεκριμένου βιβλίου νεοελληνικῶν ἀνγνωσμάτων. Ἐξέτασις καὶ ἐκλογὴ ἐπιγραφῶν μύθων καὶ παιδικῶν ποιημάτων κατὰ τὴν διὰ τὴν νηπιαγωγείον.

3') Συνθέσεις (μία καὶ ἑξὶς ἐβδομάδα).

1) (Προσορικός). Συγκλ. ἀσκήσεις ἀναλύσεως ἐπιστολῶν

α') Ἀντικειμένων εἰς τὰ συστατικὰ αὐτῶν μέρη.

β') Ἐνεργείων εἰς τὰς συστατικὰς αὐτῶν μερικωτέρας ἐνεργείας.

γ') Φανερῶν εἰς τὰ συστατικὰ αὐτῶν στοιχεία.

2) (Γραπτῶς). Περιγραφαὶ ἀντικειμένων καὶ εἰκόνων, ἐκθέσεις γεγονότων τῆς ὁμετέρας ἀντιλήψεως, ὡς καὶ ἐπιστολῶν τῆς Ἑλληνικῆς Ἱστορίας.

Β' Τάξις, ὥρα 6.

α') Ἀνάγνωσις ἐκ τοῦ διὰ τὴν πρώτην τάξιν τοῦ γυμνασίου ἐγκεκριμένου βιβλίου νεοελληνικῶν ἀνγνωσμάτων.

Ἀνάγνωσις κατ' οἶκον νεοελληνικῆς λογοτεχνίας καὶ ἀρχαίας Ἑλληνικῆς ἐν δοκίμῳ μεταφράσει, ἐξελεγχομένη καὶ ἐξομαρτῶν ἐν τῇ σχολείᾳ.

Ἐξέτασις καὶ ἐκλογὴ μύθων καὶ παιδικῶν ποιημάτων κλπ. ὡς ἐν τῇ πρώτῃ τάξει.

3') Συνθέσεις (μία καὶ ἑξὶς ἐβδομάδα).

1) (Προσορικός). Συγκλ. ἀσκήσεις ἀναλύσεως ἐπιστολῶν

κλπ., ὡς ἐν τῇ πρώτῃ τάξει.

2) (Γραπτῶς). Περιγραφαὶ καὶ ἐκθέσεις, ὡς ἐν τῇ πρώτῃ τάξει, ἀλλὰ συνθετώτερα, ἐπὶ δὲ ἐπιστολαί.

Γ' Τάξις, ὥρα 4.

α') Ἀνάγνωσις ἐκ τοῦ διὰ τὴν Β' τάξιν τοῦ γυμνασίου ἐγκεκριμένου βιβλίου νεοελληνικῶν ἀνγνωσμάτων.

Ἀνάγνωσις κατ' οἶκον ἐξόντες λογοτεχνίας ἐν δοκίμῳ μεταφράσει, ἐξελεγχομένη καὶ ἐξομαρτῶν ἐν τῇ σχολείᾳ.

β') Συνθέσεις (μία καὶ ἑξὶς ἐβδομάδα).

Περιγραφαὶ καὶ ἐκθέσεις ἐπὶ τῇ βάσει ἀνγνωσθέντων νεοελληνικῶν κειμένων, ἐγγραφα καὶ κοινωνικά καὶ ὑπερσυστά.

Γ') Νηπιαγωγικά.

Β' Τάξις, ὥρα 6.

α') Στοιχειώδης καὶ ἐπὶ συγκεκριμένων παραδειγμάτων σχετιζομένη ἀνάπτυξις τῶν κυριωτέρων ψυχικῶν φαινομένων.

β') Στοιχειώδης ἐξέτασις τῆς βαθμιαίας ἀναπτύξεως τοῦ ψυχικοῦ βίου τοῦ παιδὸς λεπτομερέστερον τὰ περὶ ὁρμῶν καὶ γλώττης.

γ') Ὁ βίος καὶ τὸ ἔργον τοῦ Fröbel, Φρεβελιανὰ δῶρα καὶ παίρνιζα.

Γ' Τάξις, ὥρα 12.

α') Ἡ ἐξέλιξις τοῦ Φρεβελιανοῦ συστήματος καὶ τὰ νεώτερα νηπιαγωγικά συστήματα (Montessori κ. ἄλ.)

β') Διδασκτικὴ τοῦ νηπιαγωγείου λεπτομερέστερον τὰ περὶ τῆς πρώτης γλωσσικῆς διδασκαλίας ἐξομαρτῶν.

γ') Ὑποδειγματικὰ διδασκαλίας, ἀκρόασις καὶ ἀσκήσεις ἐν τῇ προσώπῳ νηπιαγωγείῳ.

Α') Φυσικογνωστικά.

Α' Τάξις, ὥρα 4.

α') Ἐποπτικὴ ἀνάπτυξις τῶν σπουδαιωτέρων φυσικῶν καὶ χημικῶν φαινομένων τῶν σχετικῶν πρὸς τὸν βίον τῶν ζώων καὶ τῶν φυτῶν καὶ τὰς ἀνάγκας τῆς ζωῆς καὶ τῆς ἐργασίας τοῦ ἀνθρώπου.

β') Τὰ σπουδαιότερα τῶν κατοικιδίων ζώων μετὰ σχετικῶν γλωσσικῶν ὑποδείξεων.

Β' Τάξις, ὥρα 4.

α') Τὰ σπουδαιότερα τῶν κηπευτῶν καὶ καλλωπιστικῶν φυτῶν μετὰ γλώσσικων ἀναμορφώσεων, λαχανοκομίας, θυμαροκομίας καὶ ὁπωροκομίας.

β') Τὰ χρήσιμα εἰς τὸν βίον δρυκτά.

Β') Οἰκιακά ἔργα καὶ οἰκιακὴ οἰκονομία.

Α' Τάξις, ὥρα 4.

Οἰκιακά ἔργα : Ἀπλὸν κέντημα καὶ πλέξιμον. Ἐπιδιορθώσεις εἰσπραμάτων (μακρόφαιρα καὶ ἐμβόλωμα). Στοιχεῖα μαγειρικῆς.

Β' Τάξις, ὥρα 4.

Οἰκιακά ἔργα : Κοπτικὴ καὶ ραπτικὴ ἀπλῶν ἀππορροφῶν. Στοιχεῖα μαγειρικῆς, διατήρησης τροφίμων καὶ ἐξομαρτῶν. Πλύσις, πιδέματα, κολλήματα.

Γ' Τάξις, ὥρα 3.

α') Οἰκιακά ἔργα : Κοπτικὴ καὶ ραπτικὴ ἀπλῶν ἐξωτερικῶν ἐνδυμάτων.

β') Ραπτικὴ ἢ ἀπαραίτητος εἰς τὴν οἰκοδόμειαν τοῦ χωρίου.

γ') Οἰκιακὴ οἰκονομία Γνώσεις οἰκιακῆς οἰκονομίας, αἱ ἀπαραίτητοι εἰς τὴν οἰκοδόμειαν. Οἰκιακὴ λογιστικὴ.

Σημ. Ἡ προκειμένη διδασκαλία θὰ περιορίζεται εἰς ἀπλὰ οἰκιακά ἔργα, προσιδίζοντα εἰς λιτὸν βίον, θὰ ἀπερνεύη δὲ τὴν μετὰ τὸν βίον πολυτελείαν.

Γ') Γ' Γενικὴ καὶ νοσηλευτική.

Γ' Τάξις, ὥρα 3.

Ἀνθρωπολογία, γενικὴ καὶ νοσηλευτικὴ, ἰδίᾳ τῶν νηπίων. Οἰκιστικὴ φαρμακεία.

Ζ') Χειροτεχνία.

Α' Τάξις, ὥρα 4.

Ἐργασίαι βελόνης ἐπὶ γόστῳ, διὰ χρωματιστοῦ νήματος, χαρτοπλεκτικῆ, φαθοπλεκτικῆ, ἀρχαί πλαστικῆς.

Β' Τάξις, ὥρα 4.

Ὡς ἐν τῇ πρώτῃ τάξει, ἐπὶ δὲ ἐργασίαι διὰ χαρτονίου καὶ πλαστικῆς.

Γ' Τάξις, ὥρα 3.

Πλαστικὴ, πυρογραφία.

Η' Καλλιγραφία και Ίχνογραφία.

Α' Τάξις, ώραι 4.

α') Καλλιγραφία, ώραι 1.

β') Ίχνογραφία. Ίχνογράφειν ἐκ τοῦ φυσικοῦ καὶ ἀπὸ μνή-
μης ἐπὶ τοῦ χάρτου καὶ τοῦ πινάκος καὶ κρητιδογραφία, ὡ-
ραι 3.

Β' Τάξις, ώραι 3.

Ίχνογραφία. Ίχνογράφειν, ὅπως καὶ ἐν τῇ πρώτῃ τάξει
καὶ ὕδατογραφία.

Γ' Τάξις, ώραι 3.

Ίχνογραφία. Ίχνογράφειν, ὅπως καὶ ἐν τῇ δευτέρῃ τάξει.

Θ') Ὁδισκία.

Α' Τάξις, ώραι 4.

α') Θεωρία καὶ ἀσκήσεις ὁδικῆς. Ἀσματα μονόφωνα, ἴδια
καὶ κατάλληλα διὰ τὸ νηπιαγεῖν ἐκ μουσικῆς ἀναγνώσεως.
β') Δημιῶδη ἄσματα, πατριωτικὰ καὶ χορευτικὰ.

Β' Τάξις, ώραι 4.

α') Θεωρία καὶ ἀσκήσεις ὁδικῆς. Ἀσματα πικίλια, μονό-
φωνα καὶ δίφωνα ἐκ μουσικῆς ἀναγνώσεως.
β') Δημιῶδη ἄσματα, πατριωτικὰ καὶ χορευτικὰ.

Γ' Τάξις, ώραι 4.

α') Θεωρία καὶ ἀσκήσεις ὁδικῆς. Ἀσματα πικίλια, μονό-
φωνα καὶ πολύφωνα ἐκ μουσικῆς ἀναγνώσεως.
β') Δημιῶδη ἄσματα, πατριωτικὰ καὶ χορευτικὰ.

Γ') Γυμναστική.

Α' Τάξις, ώραι 3.

Γυμναστική, παιδιὰ καὶ Ἑλληνικοὶ χοροί.

Β' Τάξις, ώραι 3.

Γυμναστική κλπ., ὡς καὶ ἐν τῇ πρώτῃ τάξει.

Γ' Τάξις, ώραι 3.

Γυμναστική, παιδιὰ, ἴδια αὐτὰ κατάλληλοι διὰ τὸ νηπιαγω-
γεῖν καὶ ἄλλην, χοροί.Εἰς τὸν αὐτὸν Ἡμέτερον ἐπὶ τὸν Ἑκκλησιαστικὸν κλπ.
Γυπουργὸν ἀνατίθενται τὴν δημοσίευσιν καὶ ἐκτέλεσιν τοῦ πα-
ρόντος διατάγματος.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 10 Σεπτεμβρίου 1920.

ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ

Ὁ Ὑπουργὸς τῶν Ἑκκλησιαστικῶν κ.τ.λ.
Δημ. Δίγκας

(4)

Περὶ ἐπαγωγῆς τοῦ Βυζαντινοῦ καὶ Χριστιανικοῦ Μουσείου
εἰς τὸ Ἀρχαιολογικὸν τμήμα, τοῦ δὲ Μουσείου τῶν Ἑλ-
ληνικῶν χειροτεχνημάτων εἰς τὸ τμήμα τῶν Γραμμάτων
καὶ τῶν Καλῶν Τεχνῶν τοῦ Ὑπουργείου τῆς Παι-
δείας κλπ.

ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ

ΒΑΣΙΛΕΥΣ ΤΩΝ ΕΛΛΗΝΩΝ

Ἐχόντας ὑπ' ὄψει τοὺς νόμους 1407 περὶ ἰδρύσεως μου-
σείου ἑλληνικῶν χειροτεχνημάτων, 2447 περὶ τροποποιήσεωςκαὶ συμπληρώσεως τῶν νόμων ΓΥΔ' καὶ 479 περὶ ἀρχαιολο-
γικῆς ὑπηρεσίας καὶ τὸν νόμον 2449 περὶ τροποποιήσεως καὶ
συμπληρώσεως τοῦ νόμου 401 περὶ ἰδρύσεως Βυζαντινοῦ καὶ
Χριστιανικοῦ Μουσείου, προτάσει τοῦ Ἡμετέρου Ὑπουργοῦ
τῶν Ἑκκλησιαστικῶν καὶ τῆς Δημοτικῆς Ἐκπαιδεύσεως, ἀπε-
ρριπτοῦται καὶ διατάσσεται·Τὸ Βυζαντινὸν καὶ Χριστιανικὸν Μουσεῖον, μέχρι τοῦ νῦν εἰς
τὴν ἀρμοδιότητα τοῦ Τμήματος τῶν Γραμμάτων καὶ τῶν Κα-
λῶν Τεχνῶν ὑπαγόμενον, ὑπάγεται ἐξ ἑξῆς εἰς τὸ Ἀρχαιολο-
γικὸν τμήμα, τὸ δὲ Μουσεῖον τῶν Ἑλληνικῶν χειροτεχνημάτων,
ὑπαγόμενον μέχρι τοῦ νῦν εἰς τὸ Ἀρχαιολογικὸν Τμήμα, ὑπά-
γεται ἐξ ἑξῆς εἰς τὸ Τμήμα τῶν Γραμμάτων καὶ τῶν Καλῶν
Τεχνῶν τοῦ Ὑπουργείου τῶν Ἑκκλησιαστικῶν καὶ τῆς Δημο-
τικῆς Ἐκπαιδεύσεως.Εἰς τὸν αὐτὸν Ἡμέτερον Ὑπουργὸν ἀνατίθεται ἡ δημοσί-
ευσις καὶ ἐκτέλεσις τοῦ διατάγματος τούτου.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 10 Σεπτεμβρίου 1920.

ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ

Ὁ ἐπὶ τῶν Ἑκκλησιαστικῶν κλπ. Ὑπουργὸς

Δημ. Δίγκας

(5)

Περὶ σειρᾶς ἀναγνώσεως πινακῶν καὶ μεταλλίων.

ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ

ΒΑΣΙΛΕΥΣ ΤΩΝ ΕΛΛΗΝΩΝ

Προτάσει τοῦ Ἡμετέρου ἐπὶ τῶν Στρατιωτικῶν καὶ Ναυ-
τικῶν Ὑπουργῶν ἀπερριπτοῦται καὶ διατάσσεται·

Ἀθροῖον μόνον.

Ἡ σειρά ἀναγνώσεως τῶν παρυσίων καὶ μεταλλίων ὀρί-
ζεται ὡς ἑξῆς :

- 1) Παράσημα Τάγματος Σωτήρος.
 - 2) Παράσημα Γεωργίου Α'.
 - 3) Πολεμικὸς Σταυρὸς.
 - 4) Μετάλλιον στρατιωτικῆς ἀξίας.
 - 5) Ἀναμνηστικὸν μεταλλίων Ἑλληνοτουρκικοῦ πολέμου
1920.
 - 6) Ἀναμνηστικὸν μεταλλίων Ἑλληνοβουλγαρικοῦ πολέμου
1913.
 - 7) Μετάλλιον τῆς Νίκης.
 - 8) Παράσημον ἔξων Κροτῶν.
 - 9) Στρατιωτικὰ μέταλλα ἔξων Κρατῶν.
- Πᾶσα προγενεστέρᾳ διατάξει ἀντικειμένη τῷ παρόντι δια-
τάγματι καταργεῖται.
- Εἰς τοὺς αὐτοὺς Ὑπουργοὺς ἀντίθετον τὴν δημοσίευσιν καὶ
ἐκτέλεσιν τοῦ παρόντος διατάγματος.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 10 Σεπτεμβρίου 1920.

ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ

Ὁ Ὑπουργὸς
τῶν Ναυτικῶν
Α. ΜισοῦληςὉ Ὑφυπουργὸς
τῶν Στρατιωτικῶν
Α. Γρίβας

(6)

Αἰθρώσις ἡμερησίως

Εἰς τὸ Β. διάταγμα περὶ ὁρισμοῦ τῶν ἐξέχων θεμελιώσεως
καὶ φωτισμοῦ διαφόρων ὑπερτίτων τῆς διοικήσεως τοῦ Ἑμπρι-
κοῦ Ναυτικοῦ τῆς 13 Αὐγούστου 1920, δημοσιευθὲν εἰς τὸ ὑπ'
ἀριθ. 195 (Ἐπερὶ Α') τῆς 31 Αὐγούστου 1920 φύλλον τῆς
Ἐφημερίδας τῆς Κυβερνήσεως, διαρθεῖται εἰς τὴν τρίτην πα-
ράγραφον ἡ φράσις «μέχρι τέλους Ἀπριλίου» εἰς τὴν πραγμα-
τικὴν «μέχρι τέλους Μαρτίου».

(Ἐκ τοῦ Ὑπουργείου Ἐθνικῆς Οἰκονομίας)